KOBELCO
KOBE STEEL GROUP

今春より、溶接材料に新しい商標を採用致しました。

Regarding the New Trademarks

关于使用新商标事宜

FAMILIARC™

FAMILIAR（親しみやすい）とARC（アーク）を繋いだ造語

身近な構造物で使用の多い軟鋼や590Mpa未満の抗張力を有する鋼材用溶接材料

This word was coined from the combination of FAMILIAR (connoting friendly) and ARC.

FAMILIARC is used in mild steel frequently used in familiar structures, or in welding materials for materials having tensile strength under 590 Mpa.

FAMILIARC 是由 FAMILIAR（易于亲近之意）和 ARC（弧圈之意）合成而来的词。

是用于常见的构造物中使用十分广泛的软钢以及不足590Mpa具有抗张力的钢材的焊接材料。

TRUSTARC™

TRUST（信頼）とARC（アーク）を繋いだ造語

高い信頼が要求される≧590Mpa級鋼、低温鋼や耐熱鋼用溶接材料

This word was coined from the combination of TRUST and ARC.

Welding materials used in low-temperature steel, heat-resistant steel, or steel requiring tensile strength equal to or greater than 590 Mpa.

TRUSTARC 是由 TRUST（信赖之意）和 ARC（弧圈之意）合成而来的词。

是用于质量要求很高的≧590Mpa 级钢材、低温钢材以及耐热钢材的焊接材料。

PREMIARC™

PREMIUM（高付加価値なもの）とARC（アーク）を繋いだ造語

合金量の多い鋼やステンレス鋼、非鉄金属用溶接材料

Derives from a combination of PREMIUM (connoting high added value) and ARC.

Welding materials for use in nonferrous metals, stainless steel, or high-alloy steel.

PREMIARC是由 PREMIUM（高附加值物品之意）和 ARC（弧圈）合成而来的词。

是用于合金含量很高的钢材、不锈钢以及有色金属的焊接材料。

神戸製鋼